

Zeitschrift: Landtechnik Schweiz
Herausgeber: Landtechnik Schweiz
Band: 50 (1988)
Heft: 10

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Bei Kunden zu Besuch



Herr Moritz Rüttimann-Müller, Dorf, 6282 Urswil

Herr Rüttimann ist seit 28 Jahren treuer BLASER-Kunde. Von 17,5 Hektaren ist 1/3 Ackerbau. Sein Wald ist 3,5 Hektaren gross. Obstbau wird für den Eigenbedarf betrieben. Tierbestand: 25 Kühe, 20 Stück Jungvieh und 25 Schweine.

Der MF 135 mit 7'700 Betriebsstunden und der neue FENDT Farmer 305 SLA mit 550 Betriebsstunden werden mit BLASER-Schmiermitteln gewartet. Der BLASER-Schmierstoffplan sichert die Verwendung des richtigen Schmierstoffes zur vorgeschriebenen Zeit und am rechten Ort. Der Schmierstoffplan basiert auf den Hersteller-Vorschriften.

Vor 18 Jahren hat Herr Rüttimann den neuen Schopf mit GREFINA-Lasur gestrichen. Erst heute müssen zwei, dem Wetter ausgesetzte Seiten, neu gestrichen werden.

Ihrem Maschinenpark zuliebe:

Blasol[®] und Blasolube[®] Schmiermittel

Blaser

Blaser+Co. AG, 3415 Hasle-Rüegsau, Tel. 034 61 61 61

Occasionstraktoren

Zu verkaufen:

Bühner OP 17 2 RM

Jg. 72, PS: 55, 5430 Std.

SAME-Aurora 45 2 RM

Jg. 77, PS: 45, 2100 Std.

Universal 550 Super 2 RM

Jg. 79, PS: 55, 2250 Std.

Ford 4000 SOS 2 RM

Select -O- Speed

Massey-Ferguson 274 DT

Jg. 81, PS: 65, 2740 Std.

Lamborghini 804 DT

Jg. 74, PS: 82

SAME-Corsaro 70 DT

Jg. 75, PS: 67, 2700 Std.

Sehr günstige Preise!

HAMAG Landmaschinen AG

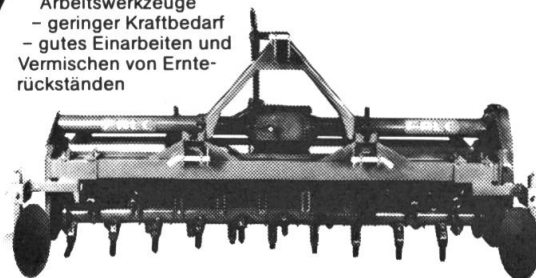
3052 Zollikofen Telefon 031/57 83 66

APV

Rotoking Falc

• Keilzinken

- schonende Bodenbearbeitung ohne Schmierschicht
- vielseitig - direkt über das Stoppelfeld, oder über die Pflugfurche
- guter Krümeleffekt, auch in schweren und steinigen Böden, sehr solide Arbeitswerkzeuge
- geringer Kraftbedarf
- gutes Einarbeiten und Vermischen von Ernterückständen



• robust und praktisch

- Chassis-Tragrohr ganze Breite durchgehend
- pendelnde und längenverstellbare Anhängung
- kombinierbar mit Sämaschine und Vorbaugrubber
- auch mit geraden Messern oder Bogenmessern lieferbar

Aussendepots und Verkaufsberater

F. Bolz, Münchenbuchsee

031 86 16 86

S. Weber, Spreitenbach

056 71 22 79

W. Leibacher, Herdern

054 47 16 49

RK-2

APV OTT AG

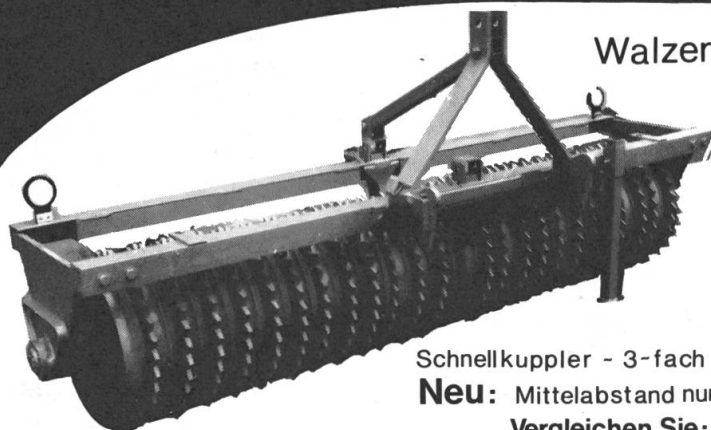
3076 Worb

031 83 61 11



APV OTT - Ihr Bodenbearbeitungsspezialist

Mit **GOURDIN**
Walzen Sie gut!



Walzen aller Arten von
2m bis 12m

**CAMBRIDGE
GLATT
CROSSKILL
NEOPACKER
CULTIPACKER**

Schnellkuppler - 3-fach Lagerung - Standstütze

Neu: Mittelabstand nur 4 cm

Vergleichen Sie: Lagerø - Gewicht - Preis!

Sailet + cie

Import: LANDMASCHINEN - 1252 MEINIER/GE 022/50 24 24

REGIONALE HANDELSVERTRETER:

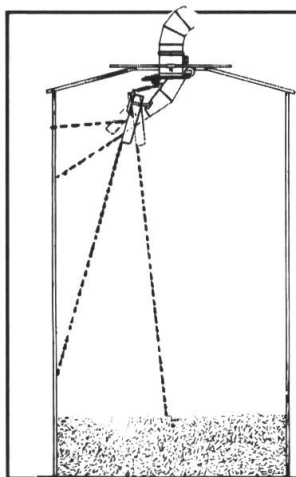
Gerber R.W. 5630 Muri AG Tel. 057 44 11 33 / 44 33 16

Kaiser A. 8500 Frauenfeld TG Tel. 054 21 29 40

Brülisauer J. 9451 Eichberg SG Tel. 071 75 36 26

Schaffner H. 4702 Oensingen SO Tel. 062 76 22 85

Stoll W.+ O. 8217 Wilchingen SH Tel. 053 6,22 34

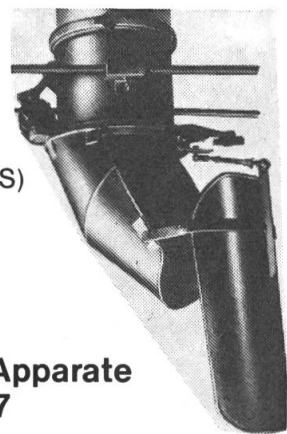


Der neue, automatische **Exakt-ALKA-Siloverteiler**

der robuste, bewährte Futterverteiler

- Sicherer Antrieb durch Drehstrom-Getriebemotor (0,25 PS)
- Gleichmässige Verteilung
- Lange Lebensdauer
- Feuerverzinkt
- Für alle Futtersilos geeignet

Alois Kaufmann, Fabr. Maschinen, Geräte und Apparate
9308 Lömmenschwil SG, Telefon 071 - 38 17 17



FAUCHEUX FRONTLADER **FORMEL F**

WELTNEUHEIT

F1 Vollhydraulischer Einfahr-Frontlader
Für Traktoren von 80 bis 120 PS. Serienausrüstung:
4 D.W.-Hydraulikzylinder, Schnellwechselrahmen,
Parallelführung, **DYNATRONIC System**.

F2 Vollhydraulischer Einfahr-Frontlader
Für Traktoren von 60 bis 85 PS. Serienausrüstung:
4 D.W.-Hydraulikzylinder, Schnellwechselrahmen,
DYNATRONIC System. Parallelführung nachrüstbar.

F3 Vollhydraulischer Einfahr-Frontlader
Für Traktoren von 40 bis 65 PS. Serienausrüstung:
4 D.W.-Hydraulikzylinder, Schnellwechselrahmen,
DYNATRONIC System. Parallelführung nachrüstbar.



Langzeit-Garantie
gegen Verformung
der Lader-Schwinge.

Die Herausforderung

ADRA/2128

Generalimporteur für die Schweiz
Allamand
1110 Morges, Telefon 021-801 41 21

Wenn Sie vor dem Kauf eines

Occasionstraktors stehen, kann Ihnen die **Checkliste** des SVLT wertvolle Dienste leisten.
Gratis zu beziehen beim SVLT-Zentralsekretariat.
Tel. 056 - 41 20 22

Sammelmappen

für die **Schweizer Landtechnik** – der praktische Ordner für Ihre landtechnische Dokumentation. zusammen mit dem Jahresinhaltsverzeichnis haben Sie damit das aktuelle Fachwissen immer griffbereit.
Sammelmappe für 1 Jahrgang der **Schweizer Landtechnik**. Preis: Fr. 12.-. Jahresinhaltsverzeichnis gratis!

SVLT-Zentralsekretariat,
Postfach 53,
5223 Riniken

Merkblatt Vetter Joggi und der Strassenverkehr

Eine Geschichte über korrektes und partnerschaftliches Verhalten im Strassenverkehr.

Erhältlich bei
SVLT-Zentralsekretariat
Postfach 53
5223 Riniken
zum Preis von
Fr. 1.-/Stk.
Fr. 9.-/10 Stk.



Verkauf im Fachhandel.

**Damits
richtig
motort...**

MONTINAG AG
Letzigraben 120
8047 Zürich,
Tel. 01/492 10 15

montinag

ÖL-ADDITIV OLYKON – DAS HOCHLEISTUNGSSCHMIERMITTEL.



Mulchgeräte und Häcksler

von 80–520 cm AB,
div. Messer stehen zur
Auswahl um den
speziellen Wünschen
und Anforderungen
gerecht zu werden.
Ihre Wünsche interes-
sieren uns.

Gebr. STOLL
Sauerburger Geräte
8217 Wilchingen
Tel. 053 - 6 22 34

Gelegenheit

Zu verkaufen einige
leistungstarke
**Schutzgas-Schweiss-
anlagen**

Auslaufmod., 230 A
Fr. 1290.– statt 2650.–
280 A

Fr. 1690.– statt 3300.–
Preis inkl. Zubehör mit
Garantie sowie

div. **Occ. Kompressoren**
300, 100, 50 lt. usw.
Tel. 045-71 2221 bis
22.00 Uhr

Jetzt

bei Ihrem Hürlimann-Händler

die leichten
**50 + 60 PS-
Traktoren**



Vollständig ausgerüstet

H-351 50 PS ab Fr. 23 760.–

H-361 60 PS ab Fr. 27 430.–

ehrliche Preise
Prix honnêtes
Prezzi onesti
Patronat SLV/ASMA



Hürlimann

Traktoren AG CH-9500 Wil · Tel. 073 / 23 20 20

Perkins

Motoren

Generalvertretung

PROMOT AG

Tel. 062 - 67 92 11 5745 Safenwil

SNOPEX

Spitzenprodukte für
Landwirtschaft,
Obst- und Gemüsebau

Aus unserer vielfältigen Produktpalette:

- BCS-Einachser für kleine und grosse Ansprüche
- BCS-Scheibenmäher 170/210/250 cm (Front + Heck)
- MOLON-Bandrechen an Einachser u. Traktoren (Front + Heck)
- ACME Benzin- und Dieselmotoren von 4,5 – 16,5 PS
- BELLON-Trommelmäher mit und ohne Gummiwalzen-Aufbereiter, für Arbeitsbreiten 170, 190 + 210 cm, Front + Heck
- Gülletechnik und Bewässerung.

Verlangen Sie Unterlagen bei:

SNOPEX SA, Via Oldelli, 6850 Mendrisio, Tel. 091 - 46 17 33

Schweissapparate

elektrisch, mit Kupferwicklung, SEV-geprüft.
Schweizer Fabrikat, ab Fr. 420.–,
stufenlose und elektronisch regulierte Apparate.

Schutzgas-Schweissanlagen

3-Phasen-Maschinen 380 V, 30 bis 230 Amp.,
inkl Brenner und Ventil, Fr. 1590.–.

Autogenanlagen

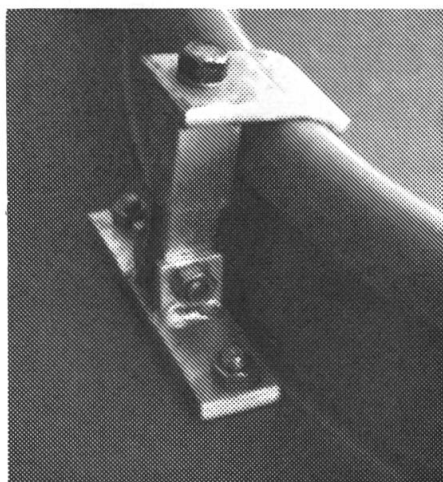
Schweisswagen, Stahlflaschen, Ventile,
Schläuche, Flammenbrenner, Elektroden, Lote usw.

Verlangen Sie Preisliste direkt vom Hersteller
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071-85 18 55

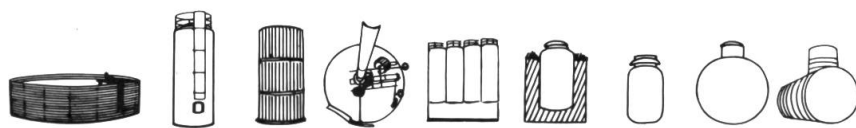
ROTAVER-SILO mit neuem Aussenluken- Schnellverschluss!

- einfache Einhand-
bedienung
- alle Lukenteile aus
nichtrostendem
Material
- Verschlusssteile fest
mit der Luke
verbunden und
gesichert. Keine
herumliegenden Teile.
- absolut dicht

Verlangen Sie weitere
Unterlagen



**ROTA
VER** ROTAVER AG
Kunststoffwerk
3432 Lützelflüh
Tel. 034 61 61 11



Güllensilos
Kunststoffsilos
Holzsilos
Silofräsen
Feuchtgetreide
Wasserreservoir
Spezialtanks
Industrietanks
Heizöltanks

Schrift Nr. 10 des SVLT

Der Landwirt – Partner im Strassenverkehr.

Ein Nachschlagewerk
über die Bestimmungen
und Vorschriften für den
landwirtschaftlichen
Strassenverkehr.

Auszug aus dem Stras-
senverkehrsgesetz,
Massnahmen und Verhal-
ten bei Unfällen, Haft-
pflicht und Versiche-
rungen, Bau- und Beleuch-
tungsvorschriften usw.

Preis: Fr. 20.–.

SVLT-Zentralsekretariat,
Postfach,
5223 Riniken.
Tel. 056 - 41 20 22

Lassen Sie Ihre unbe- nutzten Geräte nicht ver- rosten!

Mit einem Klein-Insertat
auf unserer Occasionen-
Seite finden Sie bestimmt
einen Käufer.

Büroarbeit rationalisieren

dank den Arbeitsrapport-
blöcken des SVLT.

- **Mähdrescher-
Arbeitsrapportblock**
50 Garnituren à 3 Blatt.
Fr. 8.–

- **Arbeitsrapportblock
für Maschinenringe**
25 Garnituren à 4 Blatt.
Fr. 6.–

TECHNIK MIT SYSTEM

Traktoren-Programm '88. Überzeugend vielseitig.

Mehr Wirtschaftlichkeit

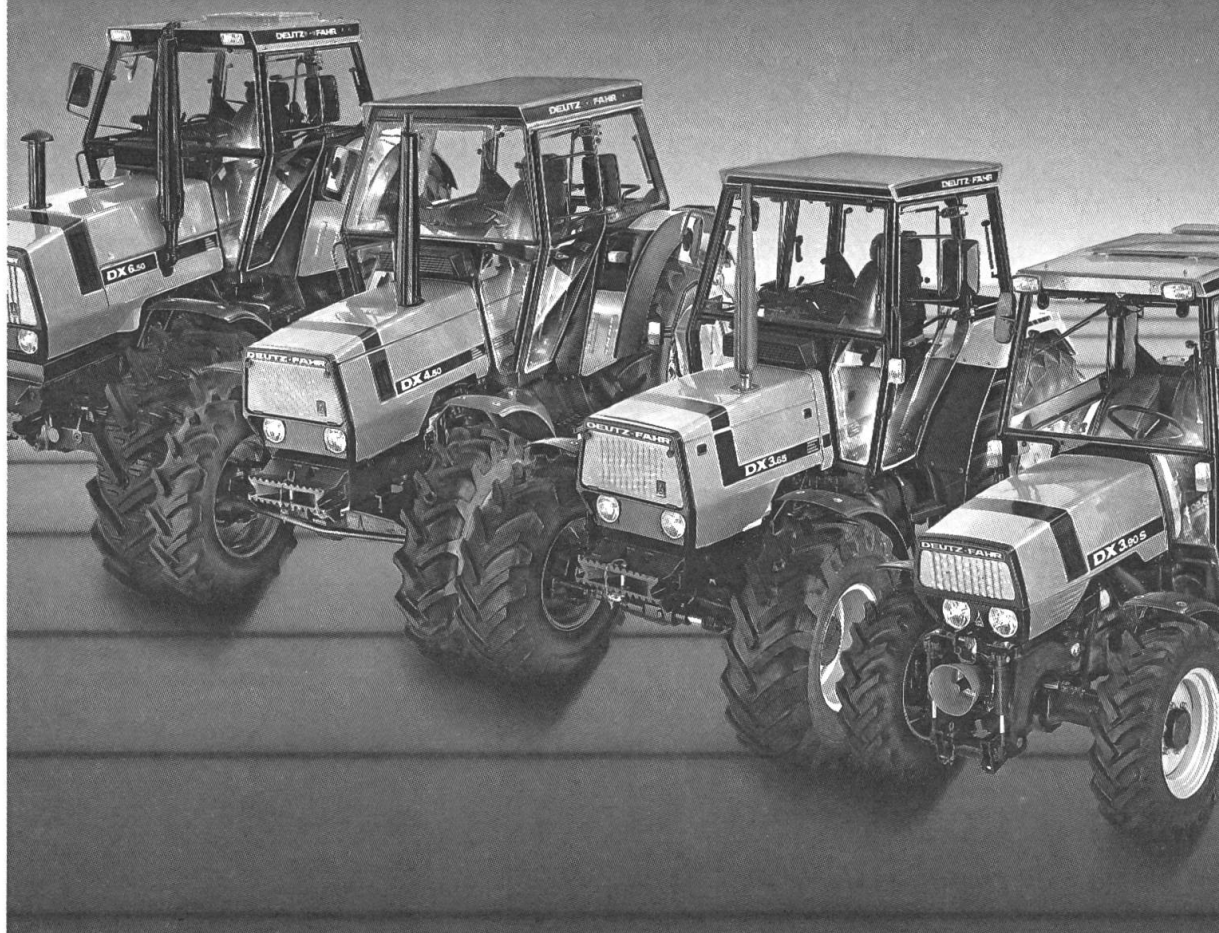
Jetzt auch für DX 3 und DX 4 agrotronic i. Bei diesem Fahrer-Informationssystem sind gleichzeitig 3 Informationen ablesbar. Die Zentraleinheit liefert wichtige Angaben über Betriebszustände des Traktors, der Bordcomputer betriebswirtschaftliche Daten.

Leichtere Bedienung für DX 4/6

Die neue elektronische Regelhydraulik agrotronic h macht die Bedienung komfortabler, die Regelung der Geräte effektiver. Nach Funktionseinstellung am übersichtlichen Bedienpult erfolgt die gesamte Bedienung über einen Arbeitshebel.

Vielseitiger Heckanbauraum

Überzeugend schon bei den DX 3-Traktoren: Teleskopierbarer Unterlenker, Seitenstabilisierung auch für asymmetrischen Geräteanbau, 7fach höhenverstellbares Zugmaul mit Schnellverriegelung, Zapfwelle mit 540/750 oder 540/1000/min.



PRO AGRAR



**DEUTZ
FAHR**

KHD Agrartechnik GmbH

Würgler & Co., Industriestrasse 17, 8910 Affoltern a. A., Tel. 01 - 761 44 15

EINMALIG

Kärcher Hochdruckreiniger HD 1000 SEI/CH

10 bis 190 bar stufenlos regulierbar
Warmwasser bis ca. 40 °C
Speziell für die schweiz. Landwirtschaft entwickelt, auch für Tierwaschungen, Stalldesinfizieren, Traktorreinigung, Autowaschen usw.
Garantie 1 Jahr, frei Haus geliefert
Das meistverkaufte Gerät der Schweiz zum einmaligen Netto-Preis



KÄRCHER

**Fr.
2100.-**

Roland Bertschi

Lager und Verkauf:

Ey 7, 3063 Ittigen

Tel. 031/585150 (ab 18.30 Uhr 031/855082)

Elektromotoren Neu + Occ.

3 Jahre Garantie. Schalter, Stecker und alles Zubehör in jeder Preislage. Vergleichen Sie Qualität und Preis.

427-09

Motorenkabel

Verstärkte Qualität extra weich und geschmeidig. Alle Kabelsorten lieferbar wie Feuchtraumkabel Tdc usw.

Riemenscheiben

aus Holz und aus Guss, für Flach- oder Keilriemen.

Treibriemen

in jeder Qualität, wie Leder, Gummi und Nylon, mit Schloss oder endlos verschweisst. Keilriemen.

Stallventilatoren

Verlangen Sie Sammelprospekte mit Preisliste
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071-851855

Das Fachinserat ins Fachblatt!

Büroarbeit rationalisieren

dank den Arbeitsrapportblöcken des SVLT.

- **Mähdrescher-Arbeitsrapportblock**
50 Garnituren à 3 Blatt.
Fr. 8.-
- **Arbeitsrapportblock für Maschinenringe**
25 Garnituren à 4 Blatt.
Fr. 6.-

Stroh ab Feld mahlen

zu verkaufen **Feldstrohmühle** gezogen mit Pic-up + Aufbaumotor 230 PS.
Auch für CCM + Getreide.
Für Lohnarbeit.
Tel. 042-661220

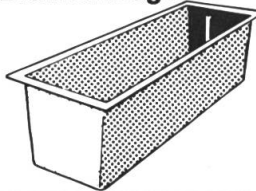
STUCO-Pressengarn...

... weil es kein besseres gibt!!

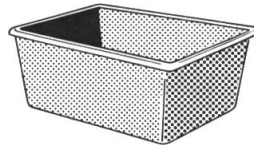
Fr. 3.50 inkl. Wust, Barzahlungsrabatt.

Studer + Co., Benkenstr. 111,
5267 Oberhof AG
Tel. 064 - 67 11 30 oder
67 14 95 auch mittags und abends

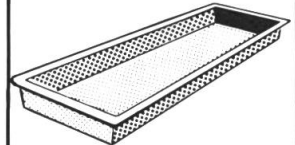
Brunnenträge



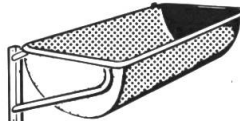
Standen



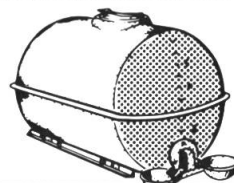
Klauenbäder



Spülwannen



Weidetränkefässer



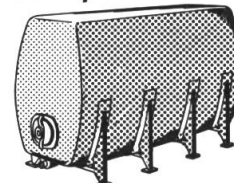
Spritzfässer



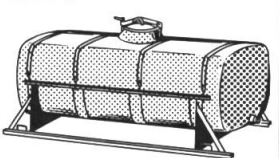
Getränkefässer



Raumspartanks



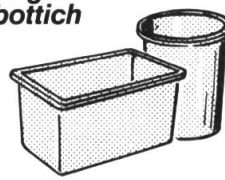
Lager-/Transport-tanks



Heizöltanks



Regenwasser-bottich



Wellplatten/Doppelstegplatten



Alles aus Kunststoff



Bitte verlangen Sie unsere Kunststoffartikel-
Gratisprospekte für die Landwirtschaft.

Faser-Plast AG Kunststoffe
9532 Rickenbach/Wil
Telefon 073-23 21 44

WENN SIE UNS DEN COUPON SCHICKEN, SCHENKEN WIR IHNEN EIN SCHWEIN.

Ein kleines natürlich. Zum Sparen. Und als Zeichen dafür, wie sparsam die beiden neuen Ford Traktoren sind. Der eine mit 98 PS. Der andere mit 70 PS und Turbo.

Optimal bei beiden: das Leistungsgewicht von nur 40 kg pro PS. Perfekt die Ausstattung: z.B. die vollständig unabhängige, lastschaltbare Zapfwelle mit 540 bzw. 1000 U/min. Das Synchrongetriebe 12 x 4 bzw. Dual Power 16 x 8. Oder die Super Deluxe Kabine. Fordern Sie gleich die ausführlichen Informationen an.



Jawohl, ich will eins von 200
Schweinen – und die Informationen über die neuen Ford Traktoren.

Vorname, Name: _____

Str., Hausnr.: _____

PLZ/Ort: _____

Kostenlos und unverbindlich. Meine Adresse:



Ford Motor Company
(Switzerland) S.A.

Ausgefüllten Coupon
bitte einsenden an:

Kurvenstrasse 35, 8021 Zürich
Ford New Holland Sales Operations

Engagierter Werksvertreter für die Schweiz gesucht

Sie dürfen davon ausgehen, dass sowohl für unser technisches Hauptprodukt (Verdrängerpumpentechnik) als auch für die sonstigen Produkte unseres kompletten System-Programms der Markt auf Jahre vorhanden ist.

Sie sollten bereit und in der Lage sein, sich ebenso in die technischen Details unserer Produkte wie auch in die individuellen Anwender-Belange einzuarbeiten.

Ihre Kontakt- und Überzeugungsfähigkeit sollte sich möglichst schon bei den Zielgruppen Landwirtschaft, Kommunalbehörden und Industrie bewährt haben.

Dass wir Exklusiv-Rechte vergeben, ist selbstverständlich.

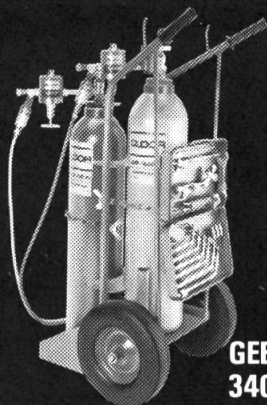
Soweit fürs erste mit der Bitte um schriftliche Kontaktaufnahme mit Angabe Ihrer augenblicklichen Tätigkeit. Wir antworten umgehend.

Einsendungen bitte unter Chiffre-Nummer FC/LT 8810,
EDUARD EGLOFF AG, Postfach, CH - 6301 Zug

GLOOR

Das Markenzeichen für Ihr Autogen-Schweissgerät

Die ideale Schweissanlage für den fortschrittlichen Landwirt.



Wir liefern (nach Mass)
das Richtige für Ihren
Bedarf.

Prospekte mit Preisangaben
erhalten Sie gratis durch
Einsenden des Coupon an:

**GEBR. GLOOR AG, Autogenwerk,
3400 Burgdorf; Tel. 034 22 29 01**

103

Name: _____

Adresse: _____



Mischfuttersilo

Der Kunststoffsilo ist für Aussen-
aufstellung zur Lagerung von
Kraftfutter geeignet. Einblas- und
Abluftleitung sind in unseren
Preisen inbegriffen!
Austragung: Handschieber, Rohr-
oder Spiralschnecken.
Verlangen Sie Unterlagen.

**Mühlen- und
Maschinenbau**
4922 Bützberg
Telefon 063 43 15 35



100 Gefriersäcke extra stark

(Fleisch wird nicht ranzig) inkl. Verschlüsse

20 x 30 cm	Fr. 8.-	27 x 40 cm	Fr. 12.-
24 x 36 cm	Fr. 10.-	35 x 53 cm	Fr. 16.-

ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071-85 18 55

DAS SUPERSTARKE JOHN DEERE SONDERANGEBOT !!!

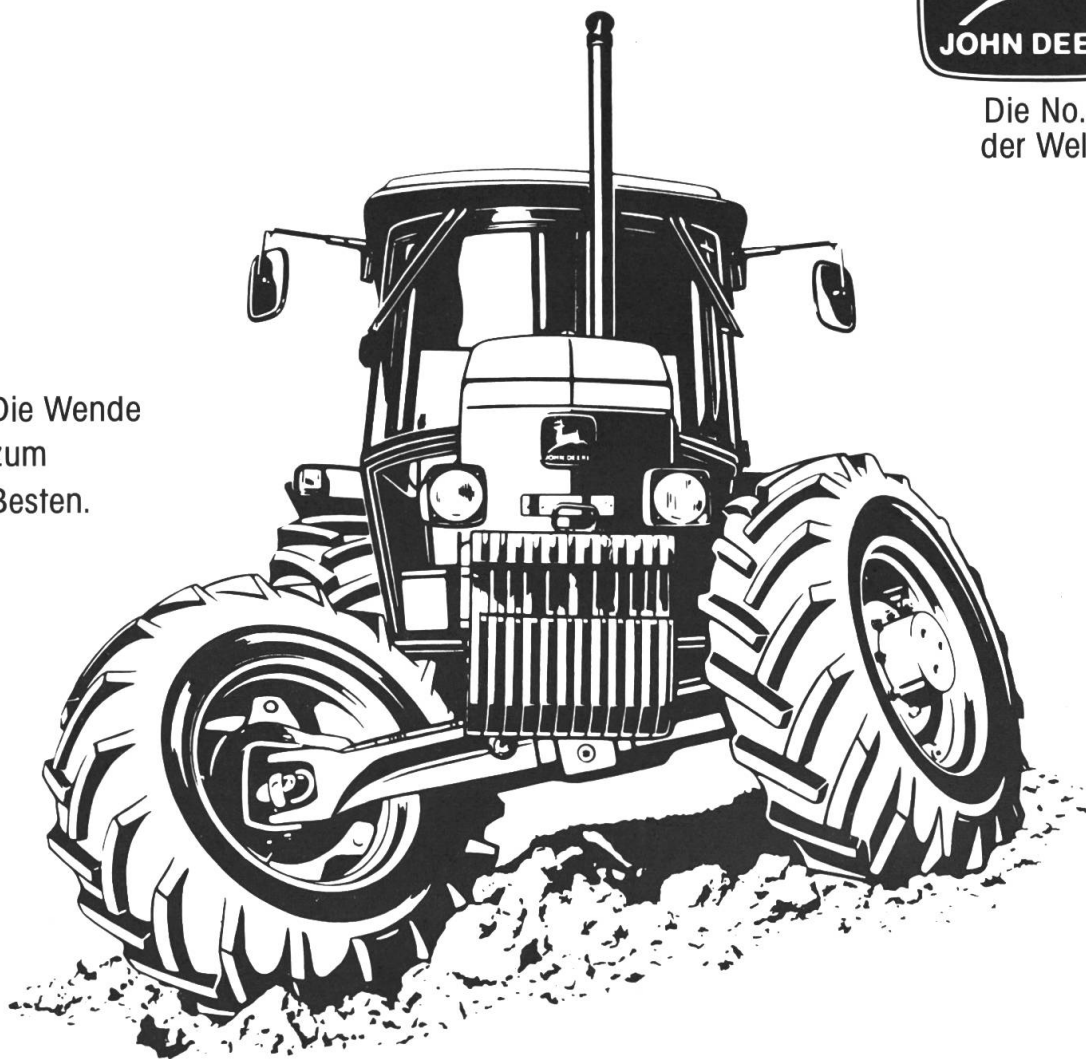
Andere sprechen von Ausrüstung

... bei uns ist das Selbstverständlichkeit
... bei uns spricht man von Wirtschaftlichkeit
... bei uns spricht man von Zuverlässigkeit



Die No. 1
der Welt.

Die Wende
zum
Besten.



***Verlangen Sie jetzt die äusserst günstige Eintausch-
offerte von Ihrem John Deere-Händler!!***

Bernstr. 160, 3052 Zollikofen
Tel. 031/57 36 36

Matra
ZOLLIKOFEN

Depot Yverdon, 1400 Yverdon
Tel. 024/24 21 30

VON ROLL TRÄNKEBECKEN

Der Begriff für Schweizer-Qualität

- dauerhaft und hygienisch
- geeignet für Kühe, Kälber und Pferde
- Ausführungen:
kunststoffbeschichtet oder verzinkt

Generalvertretung:
SAHLI AG, 8934 KNONAU ZH

Zu beziehen bei Ihrem Fachhändler



Typ Seeberg



Typ Universal



CH-4655 Stüsslingen
Tel. 062 48 22 77 Fax 062 48 22 44
Telex 981 709

ERSATZTEILE AG

WIR LIEFERN ALLE ERSATZTEILE ZU

Perkins- und Deutz-Motoren

Mit über 5000 Artikeln besitzen wir eines der grössten Lager in der Schweiz!

Z. B.: Dichtsätze, Simmerringe, Ölfilter, Wasserpumpen, Förderpumpen, Dieselfilter, Zylinderbüchsen, Kolben usw.

Das Fachinserat ins Fachblatt!

Hebezeuge

Flaschenzüge, Habegger, Stockwinden, Wandwinden usw.

Wagenheber

Seilzugapparate, 1500 kg, Fr. 495.-.

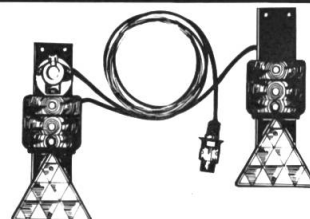
Elektrowerkzeuge

Doppelschleifmaschine, Winkelschleifer, Bohrmaschinen, Handkreissägen, Klauenpfleger usw.

Werkzeuge

Besuchen Sie unsere neue Ausstellung.
ERAG, E. Rüst, 9212 Arnegg, Tel. 071-85 18 55

POMA Leuchten



Schluss-, Blink-,
Bremslicht in ganz
Europa bewährt. Inkl. Dreieckrückstrahlern,
Kabel, Briden und zusätzlicher Steckdose.
Fertige Anlage nur Fr. 88.- + Porto u. Pack.
Erhältlich bei jedem Landmaschinenhändler.

AGRITEC GRIESSER AG

8451 Kleinandelfingen ZH

Tel. 052 - 41 11 22



Stromerzeuger

jeder Art und Grösse
Benzin oder Diesel.
Stationär oder Mobil
von 0.700 bis 500 Kva.

Beste Beratung und
Service wird garantiert.



Albert Gnehm

Baumaschinen + Geräte
8604 Volketswil Tel. 01 945 49 24

Garantie auf
alle Geräte
12 Monate.

Massey-Ferguson

Nur was ausgezeichnet ist, wird auch ausgezeichnet



MF 300
Die Robusten

Das Herz dieses meistverkauften Traktors der Welt ist ein Perkins-Dieselmotor. Kommentar überflüssig.

Eine weitere Stärke neben der Kraft ist die verblüffende Wendigkeit. Trotz langem Radstand.

Zur MF Spitzentechnik gehört auch die Regelhydraulik, die optimale Getriebeabstufung und der Allradantrieb ohne Rutschkupplung.

Für Bequemlichkeit sorgen ein superbreiter Auf- und Einstieg und eine Anordnung der Pedale und Hebel, die Ermüdungen verhindert.

All das ist in jedem MF Traktor schön verpackt. Dem setzt auf Wunsch die «de luxe» Kabine noch die Krone auf. Auch sie ermöglicht ein Maximum an Bodenfreiheit und eine niedrige Gesamthöhe. Dank Parallelantrieb.



MF 3000
Die mit der neuen High-Tech

Zu allem, was links steht, kommt noch ein kluger Kopf. Die High-Tech-Elektronik von MF. Mit Gold ausgezeichnet an der Sima 1987.

Jetzt besonders günstige Angebote - vom offiziellen MF-Händler!

In Zukunft MF – denn MF hat Zukunft

Wenn ich einen Traktor kaufe, geh ich also zur Nr. 1.

Bitte informieren Sie mich über die Unterschiede und Preise der Serien 300 und 3000.

Name _____

Vorname _____

Strasse _____

PLZ/Ort _____

Service Company AG
8600 Dübendorf, Usterstrasse 124/128, Tel. 01/820 12 12

FIAT auf Erfolgskurs –

seit 18 Jahren von den Schweizer-
Landwirten zur Nummer 1 gewählt.



**FIAT-Traktoren sind auch
seit 1979 ununterbrochen
Europas Nr. 1!**

Mit einem FIAT-Traktor sind Sie
für viele Jahre modern aus-
gerüstet:

Sparsame Motoren zeichnen
sich durch Stärke, Ausdauer
und lange Lebensdauer aus.

Neue Synchrongetriebe, neue
hubstarke Hydraulik machen
aus dem FIAT-Traktor eine uni-
verselle Maschine für viel-
fältige Einsätze.

**Tradition und Fortschritt.
BUCHER-Landtechnik.**

BUCHER

BUCHER-GUYER AG
8166 Niederweningen
Telefon 01 857 22 11